

# Bilan

Objekttyp: **AssociationNews**

Zeitschrift: **Rapport annuel / Office national suisse du tourisme**

Band (Jahr): **44 (1984)**

PDF erstellt am: **22.07.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

# Bilan

# Actifs

	<i>Comptes 1984</i>	<i>Comptes 1983</i>
<i>I. Disponibilités</i>		
1. Caisse	23 704.95	17 780.75
2. Chèques postaux	268 658.95	50 215.50
3. Banques	3 350 294.20	3 090 568.45
Total	3 642 658.10	3 158 564.70
<i>II. Avoirs</i>		
1. Agences	1 775 936.80	1 913 651.15
2. Avoirs auprès de la Confédération pour loyer Swiss Center New York	—.—	91 383.25
3. Débiteurs	1 894 827.65	1 196 151.60
4. Prêts	157 321.75	167 702.—
5. Loyer Swiss Centre Londres payé par anticipation	120 162.90	280 380.65
6. Cotisations impayées	5 400.—	2 100.—
7. Actifs transitoires	436 129.70	357 433.75
8. Dépôts	231 840.50	231 840.50
9. Renchérissement pour retraités – imputation sur exercices ultérieurs	2 450 000.—	—.—
Total	7 071 619.30	4 240 642.90
<i>III. Valeurs immobilisées</i>		
1. Immeubles	9 950 000.—	10 150 001.—
2. Participations	6.—	6.—
3. Mobilier	1.—	1.—
Total	9 950 007.—	10 150 008.—
<i>Total Actifs</i>	20 664 284.40	17 549 215.60

## Passifs

	<i>Comptes 1984</i>	<i>Comptes 1983</i>
<i>I. Dettes à court terme</i>		
1. Agences	139 349.40	451 420.85
2. Créanciers	4 955 268.80	1 710 458.75
3. Passifs transitoires	479 782.75	423 241.—
Total	5 574 400.95	2 585 120.60
<i>II. Avances de la Confédération</i>		
Loyer Swiss Centre Londres	152 631.20	305 262.80
<i>III. Prêts pour immeuble de Paris</i>		
1. Société de Banque Suisse	3 230 000.—	3 560 000.—
2. Entreprise des PTT	4 000 000.—	4 000 000.—
Total	7 230 000.—	7 560 000.—
<i>IV. Réserves et provisions</i>		
1. Fonds de rénovation	3 119 740.05	1 896 953.75
2. Réserve d'intérêts pour loyer Swiss Center New York	—.	91 383.25
3. Réserve d'intérêts immeuble de Paris	22 625.—	41 494.45
Total	3 142 365.05	2 029 831.45
<i>V. Fonds de compensation</i>		
Etat au début de l'année	5 069 000.75	2 683 720.10
Excédent de recettes (dépenses)	(504 113.55)	2 385 280.65
Total	4 564 887.20	5 069 000.75
<i>Total Passifs</i>	<b>20 664 284.40</b>	<b>17 549 215.60</b>